



# VYHLÁSENIE O ZHODE EÚ

- ① OOP kategórie II:  
SSB
- ② Meno a adresa výrobcu:  
RAW-POL STEFAŃSKI SPÓŁKA JAWNA, 96-200 Julianów, 50, Poľsko
- ③ Toto DoC sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu.
- ④ Predmet vyhlásenia:  
Ochranné kožené nohavice pre zväračov  
veľkosť: A: 170-182 B: 92-106  
farba: svetlo šedá (JS)  
Úplné popisy produktov sú k dispozícii na webovej stránke rawpol.com
- ⑤ Popísané v bode 4, predmet tohto vyhlásenia spĺňa príslušné požiadavky harmonizačnej legislatívy EÚ: Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/425 z 9. marca 2016 o osobných ochranných pracovných prostriedkoch a o zrušení smernice Rady 89/686 / EHS.
- ⑥ Odkazy na príslušné harmonizované normy, ktoré sa použili, spolu s dátumom normy alebo na iné technické špecifikácie vrátane dátumu špecifikácie, pre ktorú sa vyhlasuje zhoda: EN ISO 13688: 2013, EN ISO 11611: 2015 .
- ⑦ Notifikovaný orgán ITS Testing Services (UK) Ltd, Centre Court, Meridian Business Park, Leicester LE19 1WD, Spojené kráľovstvo, 0362 vykonal skúšku typu EÚ (modul B) a vydal certifikát typu EÚ LECFI00377511. V súčasnosti je za dokument zodpovedný notifikovaný orgán INTERTEK Italia SpA, Via Guido Miglioli 2 / A, 20063 Cernusco sul Naviglio - Milano (MI), Taliansko, 2575.

Julianów, 4. 1. 2021

(miesto a dátum vydania):

Podpísané v mene:

  
**RAW-POL**  
STEFANŃSKI SPÓŁKA JAWNA  
96-200 Julianów, 50, Poland  
Menedżer ds. szkoleń i rozwoju  
**Małgorzata Kraćkowska**

(meno, funkcia) (podpis):



# EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

- ① OOP kategorie II:  
SSB
- ② Jméno a adresa výrobce:  
RAW-POL STEFAŃSKI SPÓŁKA JAWNA, 96-200 Julianów, 50, Polsko
- ③ Toto prohlášení o shodě je vydáno na výhradní odpovědnost výrobce.
- ④ Předmět prohlášení:  
Ochranné kožené kalhoty pro svářeče  
velikost: A: 170-182 B: 92-106  
barva: světle šedá (JS)  
Kompletní popis produktů je k dispozici na webu rawpol.com
- ⑤ Popsáno v bodě 4, předmět tohoto prohlášení odpovídá příslušným požadavkům harmonizační legislativy EU: Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/425 ze dne 9. března 2016 o osobních ochranných prostředcích a o zrušení směrnice Rady 89/686 / EHS.
- ⑥ Odkazy na příslušné harmonizované normy, které byly použity, spolu s datem normy nebo na jiné technické specifikace, včetně data specifikace, pro kterou se prohlašuje shoda: EN ISO 13688: 2013, EN ISO 11611: 2015 .
- ⑦ Notifikovaný orgán ITS Testing Services (UK) Ltd, Centre Court, Meridian Business Park, Leicester LE19 1WD, Spojené království, 0362 provedl EU přezkoušení typu (modul B) a vydal EU certifikát typu LECFI00377511. V současné době odpovídá za dokument notifikovaný orgán INTERTEK Italia SpA, Via Guido Miglioli 2 / A, 20063 Cernusco sul Naviglio - Milano (MI), Itálie, 2575.

Podepsáno jménem:



Julianów, 04.01.2021

(místo a datum vydání):

(jméno, funkce) (podpis):



## EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

① PPE II. kategória:

SSB

② A gyártó neve és címe:

RAW-POL STEFAŃSKI SPÓŁKA JAWNA, 96-200 Julianów, 50, Lengyelország

③ A jelen DoC kiadása kizárólagos felelősségre történik

produceré.

④ A nyilatkozat tárgya:

Bőr védőnadrág hegesztőknek

méret: A: 170-182 B: 92-106

szín: világosszürke (JS)

A teljes termékleírás a rawpol.com weboldalon érhető el

⑤ pontban leírva 4. -a alapján jelen nyilatkozat tárgya megfelel az EU harmonizációs jogszabály vonatkozó követelményeinek: az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2016/425 rendelete (2016. március 9.) az egyéni védőeszközökről és a Tanács 89/686/EK irányelvének hatályaon kívül helyezéséről EGK.

⑥ Hivatkozások a vonatkozó harmonizált szabványokra, amelyeket használtak, a szabvány keltével együtt, vagy az egyéb műszaki előírásokra, beleértve annak a specifikációnak a dátumát is, amelyre vonatkozóan a megfelelőséget kijelentették: EN ISO 13688: 2013, EN ISO 11611: 2015 .

⑦ A bejelentett szervezet ITS Testing Services (UK) Ltd, Center Court, Meridian Business Park, Leicester LE19 1WD, Egyesült Királyság, 0362 elvégezte az EU-típusvizsgálatot (B modul) és kiállította a LECFI00377511 EU-típustanúsítványt. A dokumentumért jelenleg az INTERTEK Italia SpA bejelentett szervezet felel, Via Guido Miglioli 2 / A, 20063 Cernusco sul Naviglio - Milano (MI), Olaszország, 2575.

Aláírva a következő nevében:

 **RAW-POL**  
STEFANIA SPÓŁKA JAWNA  
96-200 Julianów, 50, Poland  
Menedzsment, szkoleni i rozwoju  
**Małgorzata Kraćkowska**

Julianów, 2021.01.04

(a kiállítás helye és ideje):

(név, beosztás) (aláírás):



# DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

- ① Środek ochrony indywidualnej kategorii II:  
SSB
- ② Nazwa i adres producenta:  
RAW-POL STEFAŃSKI SPÓŁKA JAWNA, 96-200 Julianów, 50, Polska
- ③ Niniejszą deklarację zgodności wydaje się na wyłączną odpowiedzialność producenta.
- ④ Przedmiot deklaracji:  
Spodnie ochronne skórzane dla spawaczy  
size: A: 170-182 B: 92-106  
colour: jasnoszary (JS)  
Pełne opisy produktów dostępne na stronie internetowej rawpol.com
- ⑤ Opisany w pkt. 4 przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odpowiednimi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego: Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/425 z dnia 9 marca 2016 r. w sprawie środków ochrony indywidualnej oraz uchylenia dyrektywy Rady 89/686/EWG.
- ⑥ Odniesienia do właściwych norm zharmonizowanych, które zastosowano, wraz z datą normy, lub do innych specyfikacji technicznych, wraz z datą specyfikacji, w odniesieniu do których deklarowana jest zgodność: EN ISO 13688:2013, EN ISO 11611:2015.
- ⑦ Jednostka notyfikowana ITS Testing Services (UK) Ltd, Centre Court, Meridian Business Park, Leicester LE19 1WD, United Kingdom, 0362 przeprowadziła badanie typu UE (moduł B) i wydała certyfikat typu UE LECFI00377511. Obecnie odpowiedzialność za dokument ponosi jednostka notyfikowana INTERTEK Italia SpA, Via Guido Miglioli 2/A, 20063 Cernusco sul Naviglio - Milano (MI), Italy, 2575.

Podpisano w imieniu:

 **RAW-POL**  
STEFAŃSKI SPÓŁKA JAWNA  
96-200 Julianów, 50, Poland  
Menedżer ds. szkoleń i rozwoju  
**Małgorzata Kraćkowska**

Julianów, 04.01.2021  
(miejsce i data wystawienia):

(nazwisko, funkcja) (podpis):



## DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE

1. Echipament individual de protecție categoria II:  
SSB
2. Numele și adresa producătorului:  
RAW-POL STEFAŃSKI SPÓŁKA JAWNA, 96-200 Julianów, 50, Polonia
3. Această declarație de conformitate este emisă pe propria răspundere  
a producătorului.
4. Obiectul declarației:  
Pantaloni de protecție din piele pentru sudori  
marime: A: 170-182 B: 92-106  
culoare: gri deschis (JS)  
Descrierile complete ale produselor sunt disponibile pe rawpol.com
5. Descrierile la punctul 4 obiectul acestei declarații respectă cerințele relevante ale legislației de armonizare a Uniunii: Regulamentul (UE) 2016/425 al Parlamentului European și al Consiliului din 9 martie 2016 privind echipamentul individual de protecție și de abrogare a Directivei Consiliului 89/686/ EWG.
6. Referiri la standardele armonizate relevante utilizate, cu data standardului, sau la alte specificații tehnice, cu data specificației, în raport cu care se declară conformitatea: EN ISO 13688:2013, EN ISO 11611:2015.
7. Organismul notificat ITS Testing Services (UK) Ltd, Centre Court, Meridian Business Park, Leicester LE19 1WD, Regatul Unit, 0362 a efectuat examinarea UE de tip (Modulul B) și a eliberat certificatul UE de tip LECFI00377511. În prezent, organismul notificat INTERTEK Italia SpA, Via Guido Miglioli 2/A, 20063 Cernusco sul Naviglio - Milano (MI), Italia, 2575, este responsabil pentru document.

Semnat în numele:



Julianów, 04.01.2021

(locul și data emiterii):

(nume, funcție) (semnătură):